



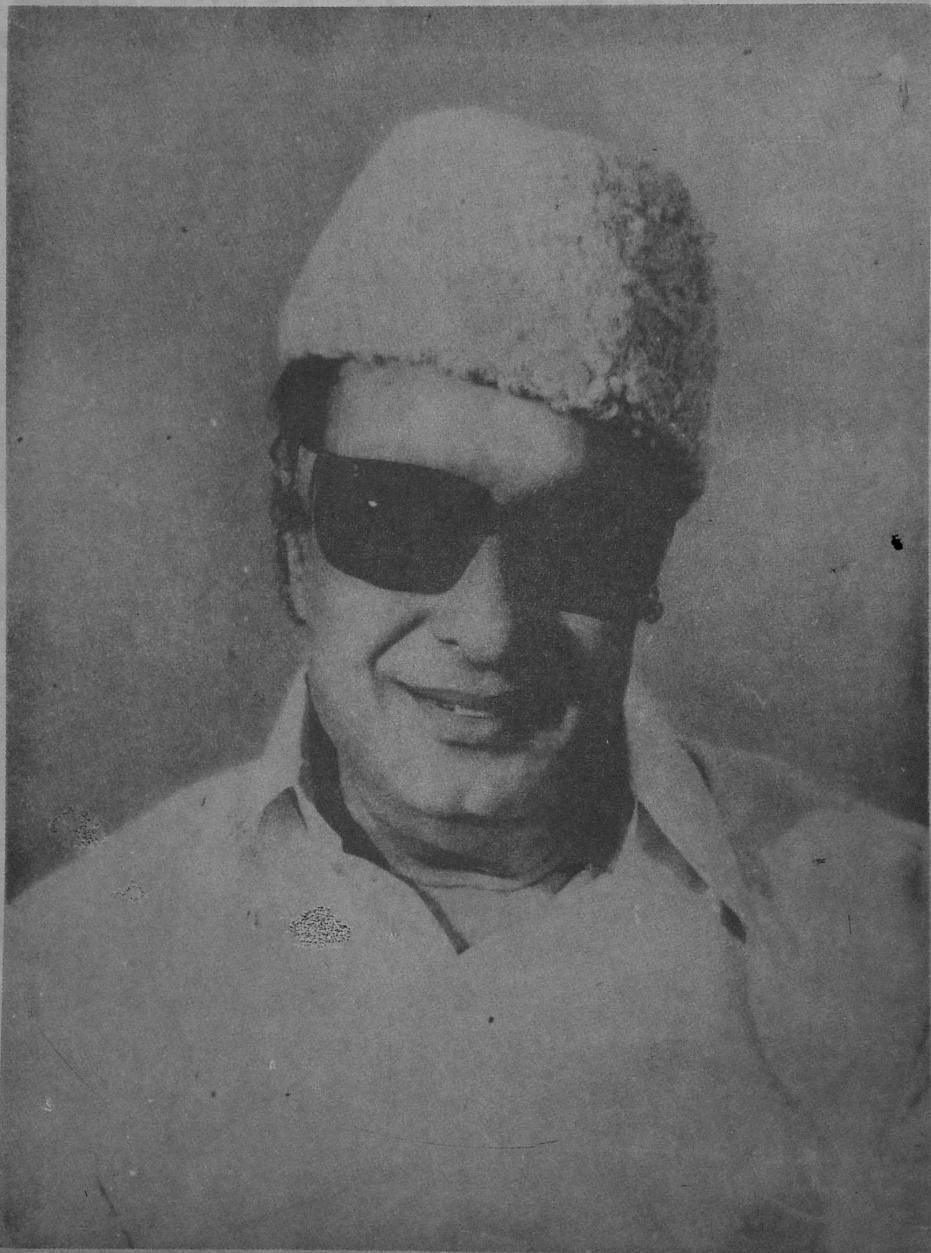
கைமினி சினிமா

3.4.1988

ஓ. 2/—



முத்து ஆர் திருப்புல ஜனக எழுதி ஆர் வாழ்க்கை உறவுகள்



வரலாற்று நாயகன்



எம்.ஜி.ஆர்.

இந்த மூன்றெழுத்து அரை நூற்றுண்டாக சினிமாவிலும் அரசியலிலும் கொடிக்டிடப் பறந்த நாயகனின் திருப்பெயர்.

எதிர்நீச்சல் போட்டு படிப்படியாக உயர்ந்து திரையுலகில் அவர் புதிய சகாப்தம் படைத்தார் - புரட்சி நடிகர் ஆனார்.

சோதனை பல வென்று சாதனை புரிந்து அரசியலில் திருப்புமுனை ஏற்படுத்தினார் - புரட்சித் தலைவர் ஆனார்.

இரண்டு துறைகளிலும் அவர் முன்னேடியாக - முதல்வராக விளங்கினார் - மக்கள் திலகம் ஆனார்.

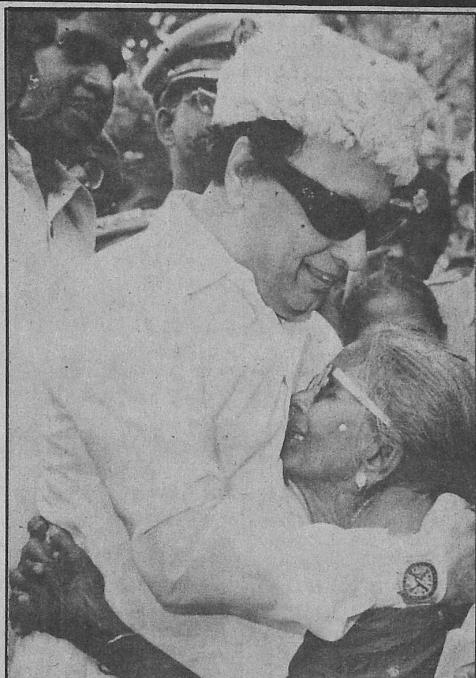
ஏழூரைக்கு வாரி வழங்கி அவர்களின் இதய தெய்வமாகி வள்ளலுக்கு வள்ளலாகத் திகழ்ந்தார் - பொன்னங்குச் செம்மல் ஆனார்.

முப்பிறவி கண்டார் - மன உறுதிக்கு மறு பெயர் ஆனார்.

'தாய்க்குலமே' என்று அழைத்து சமுதாயத்தில் பெண்களுக்கு தனிச்சிறப்பைப் பெற்றுத் தந்தார்.

'ரத்தத்தின் ரத்தமே உடன் பிறப்பே' என்று பேச்சின் முதலில் அழைத்து தொண்டர்களை அரவணைத்தார்.

'அண்ணு நாமம் வாழ்க்' என்று பேச்சின் இறுதி யில் வணக்கம் செலுத்தி தலைவருக்கு உண்மைத்



தொண்டரானார்.

கலையுலகின் விடிவெள்ளி நாட்டிற்கு விடிவு தரும் நாயகனுக் முடியும் என்பதற்கு அவரே முன்னுதாரணம்.

சினிமாவுக்கு அவர் தந்து அர்த்தமுள்ள கொள்கை - அவரைத் திரும்பிப் பார்க்காமல் திரையுலகுக்கு எதிர்காலமில்லை.

அரசியல் மூலம் நாட்டு நலனுக்கு புதிய பரிணாமம் கண்டு சுத்துணவு தந்து கல்விக்கண் திரந்தார்.

பெரியாரின் சீர்திருத்தத் தமிழை நடைமுறைப் படுத்தி, அரியாசனம் ஏற்றி மொழிகாத்தார்.

இலங்கைத் தமிழர் பாதுகாப்புக்கும் உரிமைக்கும் இறுதி முச்சவரை பாடுப்பட்டார்.

இந்த நூற்றுண்டின் மிகச் சிறந்த தலைவர்களுள் ஒருவரானார்.

அந்த வாலாற்று நாயகனின் காலத்தில் வாழ்ந்ததே நமக்கு பெரும் பாக்கியம் - பெருமை.

அவரது மறைவை நினைத்துப் பார்க்கவே முடிய வில்லை - தாங்கிக் கொள்ள முடியாத சோகம் அது.

ஏழை மக்களிடம் அவர் காட்டிய பரிவும் பாசமும் அவர் பெயரை என்றென்றும் நிலைத்திருக்கச் செய்யும்.

நிர்வாக ஆசிரியர்,
'ஜேமினி சினிமா.'

எம்.ஜி.ஆர் திரைப்பட ஆஸ்பம்

‘பொன்மனச் செம்மல்’
எம்.ஜி.ஆர் அவர்கள்
நடித்து வெளிவிந்த படத்துகளும்,
வெளியான ஆண்டுகளும்

★ 100 நாட்கள் ஒடியவை

★★ 25 வாரங்கள்

★★★ 31 வாரங்கள்

வரிசே	வெளியான	படத்தின் பெயர் -
ஏண்	ஆண்டு	
1	1936	சதில்வாவதி
2	1936	இரு சீகோதரர்கள்
3	1938	தட்சயக்ஞம் ★★
4	1938	வீரஜகதிஷ்
5	1939	மாயமாஞ்செந்திரா
6	1939	ப்ரகவாதா
7	1941	வேவதி (சீதாஜனம்)
8	1941	அசோக்குமார் ★★
9	1942	தமிழ்யும் பெருமாள்
10	1943	தாசிப்பெண் (அ) ஜோதிமலர்
11	1944	அரிச்சந்திரா
12	1945	சலவிவாறுவன்
13	1945	மீரா
14	1946	ஸ்ரீ முருகன்
15	1947	ராஜாகுமாரி
16	1947	பைத்தியக்காரன் ★
17	1948	அபிமஷ் ★
18	1948	மேஹினி
19	1948	ராஜமுஞ்சி
20	1949	ரத்னகுமார்
21	1950	மநுதாட்டு இளவரசி
22	1950	மந்திரிகுமாரி ★
23	1951	மர்மீயாகி ★
24	1951	ஏக் தா ராஜா (இந்தி)
25	1951	சர்வாதிகாரி
26	1951	சர்வாதிகாரி (தெலுங்கு)
27	1952	அந்தமான் கைதி
28	1952	குமாரி
29	1952	என் தங்கை
30	1953	நாம்
31	1953	ஜெனேவா (மலையாளம்)
32	1953	பணக்காரி
33	1953	ஜெனேவா
34	1954	மலைக்கள்ளன் ★
35	1954	கூண்டுக்கிளி ★
36	1955	குபேகாவி ★
37	1956	அவிபாபாவும் 40
38	1956	திருடர்களும் ★
39	1956	மதுரை வீரன் ★★
40	1957	தாய்க்குப்பின் தாரம் ★
41	1957	சக்கரவர்த்தி திருமகள்
42	1957	ராஜாராஜன்
43	1957	புதுமைப்பித்தன்
44	1958 *	மகாதேவி ★

45	1959	தாய் மகளுக்கு கட்டிய தாவி
46	1960	பாக்தாத் திருடன்
47	1960	ராஜா தேசிங்கு
48	1960	மன்னுதி மன்னன்
49	1961	அரசிளங்குமரி
50	1961	திருடாதீ ★
51	1961	சபாஷ் மாப்பிள்ளை ★
52	1961	நல்வைன் வாழ்வாள்
53	1961	தாய் சொல்லி தட்டாதே ★
54	1962	ராணி சம்யுத்தா
55	1962	மாடப்பிழு
56	1962	தாயைக் காத்து தனியன் ★
57	1962	குடும்பத் தலைவன்
58	1962	பாசம்
59	1962	விக்கிரமாஜித்தன்
60	1963	பணத்தோட்டம் ★
61	1963	கொடுத்து வைத்தவள்
62	1963	தர்மம் தலை காக்கும் ★
63	1963	கலையரசி
64	1963	பெரிய இடத்துப் பெண் ★
65	1963	ஆண்டுஜோாதி
66	1963	நீதிக்குப்பின் பாசம் ★
67	1963	காஞ்சித்தீவைவன்
68	1963	பரசு ★
69	1964	வேட்டைக்காரன் ★
70	1964	என் கட்டமை
71	1964	பணக்காரக் குடும்பம் ★
72	1964	தெய்வத்தாய் ★
73	1964	தெய்விலானி ★
74	1964	பட்கோட்டி ★
75	1964	தாயின் மடியில்
76	1965	எங்க விட்டுப்பள்ளை ★★
77	1965	பணம் படைத்தவன் ★
78	1965	ஆயிரத்தில் ஒருவன் ★
79	1965	கவங்கர விளக்கம் ★
80	1965	கண்ணித்தாய் ★
81	1965	தாழ்மூலம்
82	1965	ஆண்முகம்
83	1966	அண்பே வா ★★
84	1966	நான் ஆணையிட்டால் ★
85	1966	முகராசி ★
86	1966	நாடோடி ★
87	1966	சந்திரோதயம்
88	1966	தாவி பாக்யம்
89	1966	தவிப்பிரவி ★
90	1966	பறக்கும் பாவை ★
91	1966	பெற்றுத்தான் பிள்ளையா ★
92	1967	தாய்க்குத் தலைமகன் ★
93	1967	அரசக்டானை காவலகாரன் ★
94	1967	விவசாயி
95	1967	ரகசிய போலில் 115 ★
96	1968	தேர்த்திருவிலை
97	1968	குடியிருந்து கோயில் ★
98	1968	கண்ணன் என் காதவை
99	1968	ஒளிவிளக்கு ★
100	1968	கணவன்
101	1968	புதியழுமி
102	1968	கணவன்

கூடலூர் உத்தம் பார்ஸி



1



(X6)

2



10



11



14



15



16



18



21

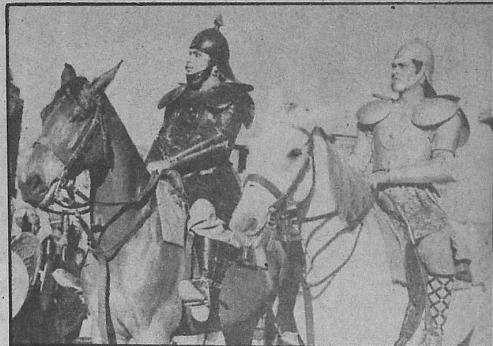


22

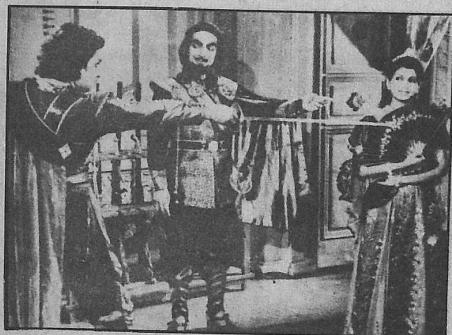




23



24



25

30



27



32



33



34



37



38

40



42





45

43



48



49



50

51





52



55



53



57



59



54



60



63

61



64



62



65



66



67

68



69



72

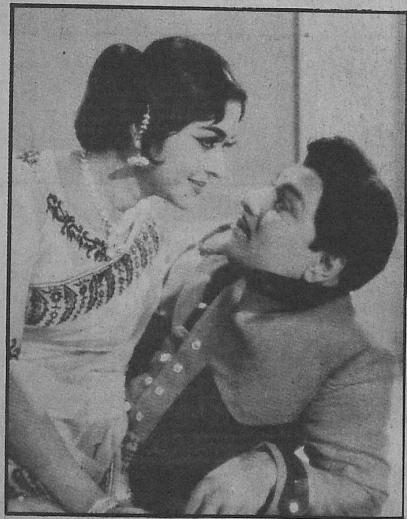


73





74



76



77



79





80



81



82

83



86



87



89



92

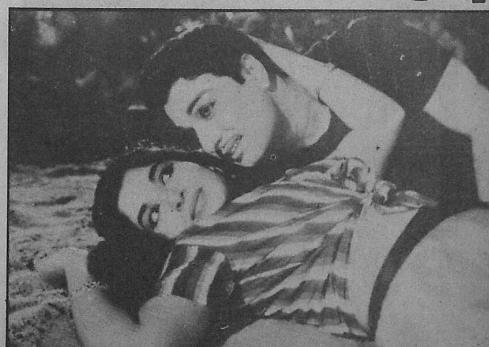


90

93



91



94



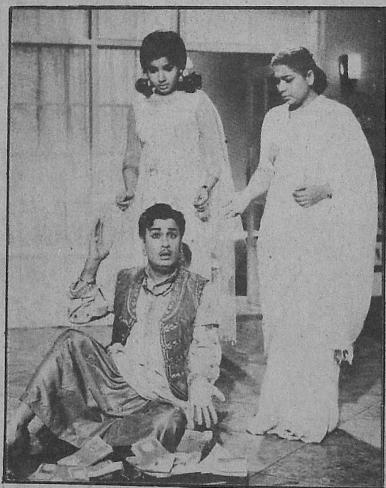
95



96



97



98



99

100





102

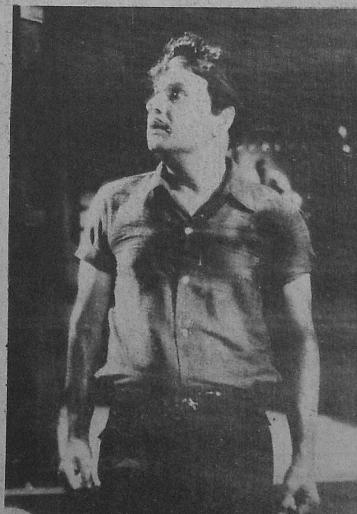


101

103



105



104



106





107



108



109



110



111



112









113



116



114



117



115



118





119



120



121



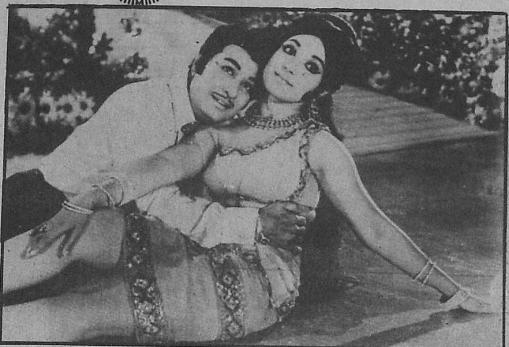
122

124



123





125

126



127

128



129

130





131

132



133



134



136



070. ஜி. டி. ராமச்சந்திர தீர்மான பூர்வ உதவிகள்.



படங்கள் உதவி: மிலிம் தியல் ஆண்தல்

நாயகனின் வரலாறு

எழைகளில் இயத்தில் நிங்கா இடம் பெற்று தமிழக வரலாற்றில் புதிய சாதனை படைத்தவர் எம்.ஜி.ஆர் பூரட்சி நடிகார், மக்கள் திலகார், பூரட்சித் தலைவர் பொன்மனச் செம்லாக விளங்கிய இன்ட சர்த்திர் நாயகன் இவங்கையில் உள்ள கண்டியில் 1917-ம் ஆண்டு ஜவைரி மாதம் 17-ந்தேதி கோபாலன் - சுத்யபாமா தமிழ்யருக்கு ஜந்தாவது குழந்தையைப் பிறந்தார். அவன்டு சகோதரர்கள், இரண்டு சகோதரிகள். முத்து சகோதரி பெயர் கமலாட்சி. அடுத்த சகோதர் பாலகிருஷ்ணன். அடுத்த சகோதர் எம்.ஜி. சுஞ்சராம். இரண்டாவது சகோதரி சுமித்ரா.

எம்.ஜி.ஆருக்கு இரண்டு வயதாக இருந்தபோது தந்தையார் காவைனார். இதனால் அவரது குடும்பத்தினர் தமிழ்நாடு திரும்பி கும்பகோணத்தில் வசித்தனர். வறுவையில் குழந்தைகளை அரவளைச்சுத் வளர்த்தார் சுத்யா அம்மையார். தொடக்க கல்வியில் கும்பகோணம் அணையாடி பள்ளியில் எம்.ஜி.ஆர் பயின்றார்.

சிறு வயதிலேயே நாடகத்துறையில் எம்.ஜி.ஆருக்கு ஆர்வம் ஏற்பட்டது. அவரது முத்து சகோதரி கமலாட்சி 16 வயதில் இயற்றை எத்தினர். பிறகு படிப்பை நிறுத்திக் கொண்டு கும்பகோணத்தில் ஒரு நாடகம் கொடுக்கவேண்டியில் பில் கோந்தார். கருட்டை முடியுடன், ஆகாக சிலப்பாக இருந்தால் அவருக்கு நாடகத்தில் நலவு வேடம் கிடைத்தது. வல்லுகை வல்குசா நாடகத்தில் நடித்து வந்தார். பின்னர் நஞ்சாமி முத்தியா (மன்றத் துழுப்புமிகு எம்.கே. ராதாவின் தந்தையார்) ஆதரவில் "சுதி லீலாவதி" என்ற சினிமாவில் போலீஸ் இண்டப்பக்டர் வேடம் ஏற்று நடித்தார். அவர் நடித்த முதல் தினைப்படம் இதுதான். இதன் மூலம் திருவிழையாக உயர்ந்து "ராஜுகுமார்" படத்தில் கதாநாயகன் ஆனார். அப்போது எம்.ஜி.ஆர் காங்கிரஸ் கட்சியில் இருந்தார். கதர் அணிந்தார். காந்தியிடம் பற்று கொண்டு முலை முடுக்கிகளைக் கொண்டு காங்கிரஸ் பராரங்காரர் அந்த கால கட்டடத்தில் "சாலி வாகன்", என்ற படத்தில் நடித்துக் கொண்டிருந்தார்.

ஒரு சமயம் திழு.கழகத் தலைவர் போரானிருந்து அன்னுவை சந்திக்கும் சந்திரப்பம் எம்.ஜி.ஆருக்கு கிடியது. அதைத் தொடர்ந்து திழு.கழகத்தில் இணைந்தார் அன்னுவை விள் அங்கு பாசத்தை அபரிமிதமாகப் பெற்று அவரது இயக்கனியாக விளங்கின் எம்.ஜி.ஆர்.

எம்.ஜி.ஆர் சொந்தமாக நாடகக் கம்பெனி நடத்தி 'சுமைதாங்கி' 'இன்பக்கனவு' பகவைன்கள் காலி' ஆயிய நாடகங்களை நடத்தினார். இன்பக்கனவு நாடகத்தில் நடித்துக் கொண்டிருந்து போது விபத்தொன்று நடந்து காலில் காயம் ஏற்பட்டது. அத்துடன் அவரது கலைஞரில் முடிந்தது என்றாக்கப் பவர் துறப்பிரசாரம் செய்தனர். ஆனால் எம்.ஜி.ஆருக்கு வரவர்க்கியை அந்த பிவதுத் தொஞ்சு முமிழாக பாதிக்கவேல்லை. முன்னேற்றி பண்டங்கு அவர் பலம் கொண்டு எழுந்து வீரந்தை போட்டார். இது எம்.ஜி.ஆர் எடுத்த முதல் மறுபிறவி. புதிய தெம்புடன் சினிமாத்துறையில் முன்னேற்றனார்.

திழு.கழகத்தின் முக்கிய பொறுப்புகளை ஏற்ற அவர் தமிழ்நாடு வேலையில் உறுப்பினர் (எம்.என்.சி.) ஆனார். 1967-ம் ஆண்டு நடந்த பொதுத் தேர்தலின் போது பராக்கி மலைத் தொத்தியில் போடியிட்டார். அப்போது அவர் சுடப்பட்டார். குண்டு பாய்ந்து அதிசயமாக உயர் பிழைத் தார். இது அவர் எடுத்து முடிந்து மறுபிறவி பொறுப்புகளை கொஞ்சம் பாதிக்கவேல்லை. முன்னேற்றி பண்டங்கு அவர் பலம் கொண்டு எழுந்து வீரந்தை போட்டார். இது எம்.ஜி.ஆர் எடுத்த முதல் மறுபிறவி. புதிய தெம்புடன் சினிமாத்துறையில் முன்னேற்றனார்.

கழகம் என்ற பெயரில் புதிய கட்சி தொடர்ச்சினார். கட்சி தொடர்ச்சித் துண்டுக்கல் திண்டுக்கல் அருமாட்சம் தொகுதிக்கு நடந்த தேர்தலைச் சந்தித்தார். அவில் இந்திய, மாநில கட்சி வேல்பாளர்களை எம்.ஜி.ஆரின் வேல்பாளர் பெருவரியன் ஓட்டு வித்தியசத்தில் தோற்கூடித்தார். அதைத் தொடர்ந்து அவரது சாதனையும் புகழும் இந்திய முழுவதும் பரவியது.

திரையுலக வேந்தனு 25 ஆண்டுகள் எம்.ஜி.ஆர் அவர்கள் விளங்கினார். 'ரின்டாக்காரன்' படம் மூலம் அவில் இந்திய சிறந்த நடிகாரான் - பாரத் பட்டம் வழங்கப்பட்டது. 'சுதி லீலாவதி'யில் தொடர்ச்சிய அவரது கலைஞராக வழங்கப்பட்டது தொடர்ச்சியமையும் தொடர்ச்சிய மீட்ட சந்தியாக படத்தில் நிறைவேண்டத்து. அவரது முழுநேர அரசியல் வாழ்வு தொகங்கியது. அடுத்த ஐந்து ஆண்டுகளில் (1977ல்) நடந்த தமிழக சட்கமை தேர்தலை அதைத் தொடர்ந்து போட்டியிட்டது. அமோா வெற்றி பெற்று முதல் அமைச்சராக எம்.ஜி.ஆர் பொறுப்பு என்றார். 1980-ம் ஆண்டு ஜவைரியில் நடந்த பாராமுழை தேர்தலில் இ.காங்கிரஸ் - தி.மு.க் கட்டடனி வெற்றி பெற்று அதைத் தொடர்ந்து எம்.ஜி.ஆர் அடி டில்மிகள் செய்யப்பட்டது. இருந்தாலும் பிறகு நடந்த சட்கமைத் தேர்தலில் அ.தி.மு.வெற்றி பெற்று. எம்.ஜி.ஆர் மீண்டும் முதல் அமைச்சர் சர் ஆனார்.

அவருக்கு 1984-ம் ஆண்டு அக்டோபர் மாதம் 5-ந் தேதி உடல்நல்குறையை ஏற்பட்டது. அப்பலோ ஆஸ் பத்திரியல் சேர்க்கப்பட்டார். 12-ந்தேதி அப்போது பிரதமராக இருந்து இந்திரா காந்தி சென்னை வந்து நேரில் எம்.ஜி.ஆரின் உடல்நலம் விசாரித்தார் நவம்பர் 14-ந் தேதி எடுத்துக்கொண்டு அழற்சித்துக் கொண்டு விடப்பட்டார். அப்கு நியழகர்க் கந்தில் உள்ள 'குஞ்சின்' ஆஸ் பத்திரியல் சேர்க்கப்பட்டார். அவருக்கு மற்று சிறநீர்ச்சம் பொருத்தப்பட்டது. நோயை வென்று முக்குதல் உலகம் மலைக்கும் வண்ணர் அரவர் விரைவாக முழுமொட்டந்தார். காலனை வெல்ல அவரிடம் காஸப்பட்ட மன உறுதியைப் பார்த்த அமெரிக்க டாக்டர்கள் வியந்தனர்.

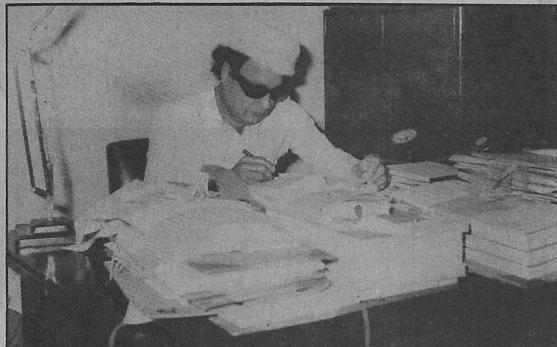
இது எம்.ஜி.ஆர் முன்றுவது தடவையாக எடுத்த மறுபிறவி.

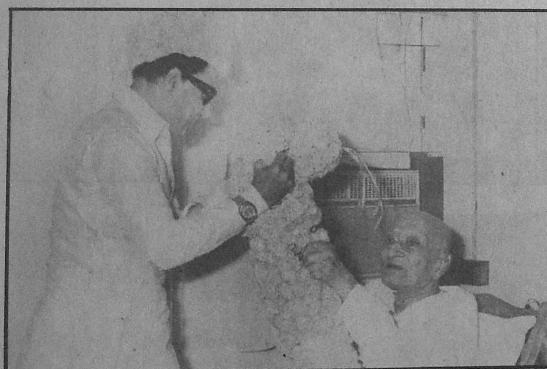
முப்பிறவி கண்ட எம்.ஜி.ஆர் அமெரிக்க ஆஸ்பத்திரியில் இருக்கும் போதே தமிழக சட்கமைக்கு பொதுத் தேர்தல் நடந்தது. படுத்துக் கொண்டுடே அந்த தேர்தலில் எம்.ஜி.ஆர் ஜெயதுக்குக் காட்டினார். பழைய தேர்தல்களை வடி இந்த தேர்தலில் அதிகம் இடம்பெற்று மூலம் பிரதமராக அமெரிக்கா அழற்சித்துக் கொண்டு விடப்பட்டார். அப்கு நியழகர்க் கந்தில் உள்ள 'குஞ்சின்' ஆஸ் பத்திரியல் சேர்க்கப்பட்டார். அவருக்கு மற்று சிறநீர்ச்சம் பொருத்தப்பட்டது. நோயை வென்று முக்குதல் உலகம் மலைக்கும் வண்ணர் அரவர் விரைவாக முழுமொட்டந்தார். காலனை வெல்ல அவரிடம் காஸப்பட்ட மன உறுதியைப் பார்த்த அமெரிக்க டாக்டர்கள் வியந்தனர் தான்.

11 ஆண்டுகள் எம்.ஜி.ஆர் தமிழகத்தை ஆண்டார். வேறு எந்த முதலைமக்களும் தொடர்ந்து இவ்வளவு காலம் இந்தப் பதவியை வித்தியிலில் அவரது பதவியை வித்தியிலில் அவரது பதவிகளை - சாதனைகளைப் பாராட்டி சென்னைப் பல்கலைக்கழகம் அவருக்கு 'டாக்டர்' பட்டம் வழங்கி கொள்வதித்து.

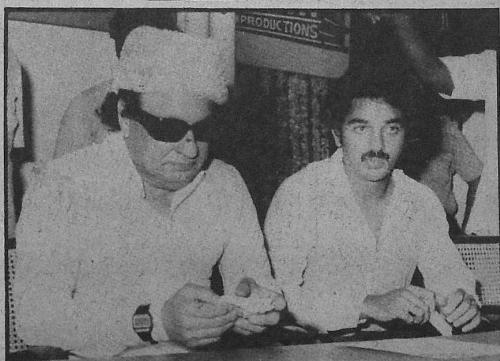
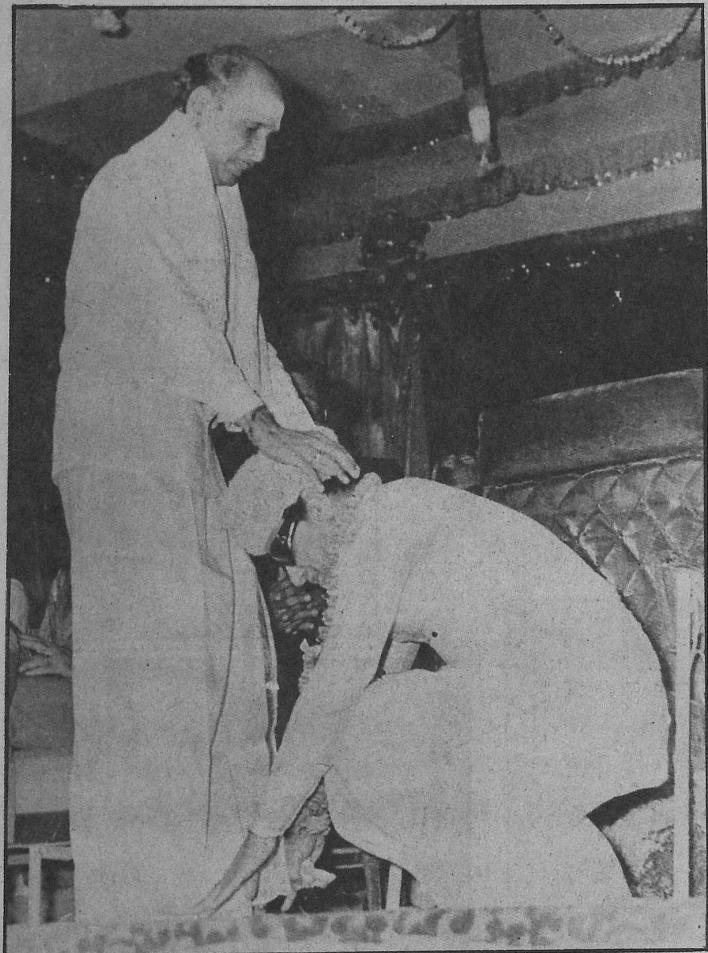
முதலைமக்களை பிரபும் ஏழை எளிவாரின் உணவு உடன் கல்வியே கூறுக்கு மற்றுப்புற பிரதமராக இருந்து. 83 வர்த்தகம் குழுவைகளுக்கு சுத்துவை. இவ்வச உடன் புத்தகம் தந்தார் பிரபுப் பகுப்பினரின் 32 சுத்தி ஒதுக்கீட்டை 50 சுத்தைமாக உயர்த்தினார்.

படித்தவரும் பாமராகும் அறிய வேண்டிய விஷயங்கள் கிடைத்த தொகுதித் தந்து. வெற்றிமைச் சாதனைகளைப் பாராட்டி சென்னைப் பல்கலைக்கழகம் அவர்கள் பிரபும் பகுப்பினர் 24.12.87 அதிகாலை நிறைவெற்றது.



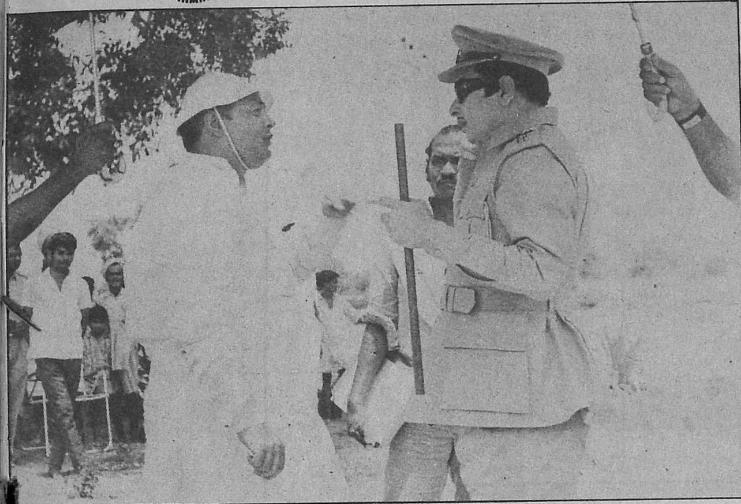


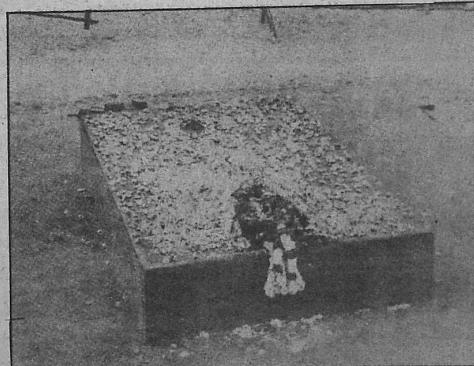
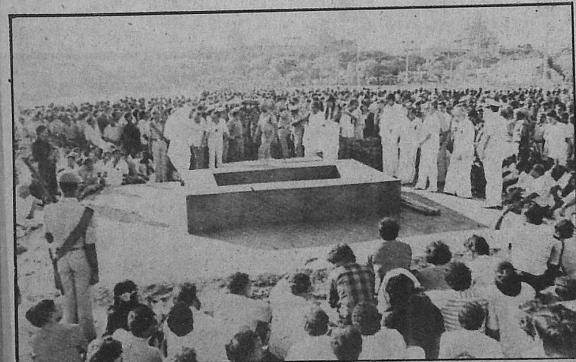
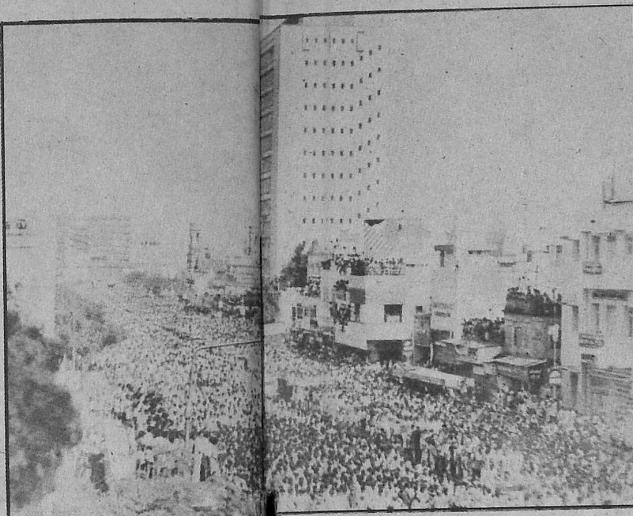














படங்கள்: சுபா சுந்தரம்.

ஒவ்வொரு படத்திற்கு

103	1968	காதல் வாணம்	123	1974	நேற்று இன்று நாளை ★
104	1969	அடிமைப்பெண் ★★	124	1974	உரிமைக்குரல் ★★
105	1969	நம் நாடு ★	125	1974	சிரிது வாழ வேண்டும் ★
106	1970	மாட்டுக்காரவேலன் ★★	126	1975	நினைத்ததை முடிப்பவன் ★
107	1970	என் அண்ணன் ★	127	1975	நாளை நமதே ★
108	1970	தலைவன்	128	1975	இதயக்களி ★
109	1970	தேடிவந்த மாப்பிள்ளை ★	129	1975	பல்லாண்டு வாழ்க ★
110	1970	என்கள் தங்கம் ★	130	1976	தீகிகு தலைவனங்கு ★
111	1971	குமரிக்கோட்டும் ★	131	1976	உழைக்கும் கரங்கள் ★
112	1971	ரிச்சார்க்காரன் ★★	132	1976	ஊருக்கு உழைப்பவன் ★
113	1971	நீரும் நெருப்பும்	133	1977	நவரத்தினம்
114	1971	ஒரு தாய் மக்கள்	134	1977	இன்றுபோல் என்றும் வாழ்க
115	1972	சங்கே முழங்கு	135	1977	மீனவ நண்பன் ★
116	1972	நல்வரேரம் ★	136	1978	மதுரரையை மீட்ட சுந்தர பாண்டியன்
117	1972	ராமன் தேடிய சீதை ★			
118	1972	நான் ஏன் பிறந்தேன்			
119	1972	அன்னிட்ட கை			
120	1972	இதய வீணை ★			
121	1973	உலகம் சுற்றும் வாவிபன் ★★★	137	அன்னை நீ என் தெய்வம்	
122	1973	பட்டிக்காட்டு பொன்னையா	138	நல்லதை நாடு கேட்கும்	

எம்.ஜி.ஆர். நடித்து வெளிவராத படங்கள்:

முன் அட்டை	பாக்டர் எம்.ஜி.ஆர்.
படம்	சுபா சுந்தரம்
நடுப்பக்கம்	பாக்டர் எம்.ஜி.ஆர்.
படம்	கே.எஸ்

ஐமினி சினிமா

8.1.88 குழல்: 7 நாதம்: 9

நிர்வாக ஆசிரியர் திருமதி திலகம் ராமசாமி
பொறுப்பாசிரியர் ர.வி.பி. கோழு
நிருபர்கள் மு. இரவிகுமார்
ஞ. குரு. சம்பந்தமார்

ஐமினி சினிமா சார்பாக தேஷ் பயனிகேள்வன்

பிரைவேட் லிமிடெட் அச்கந்தில்

அச்சிட்டு வெளியிடுவார்: து. ராமசுந்தரி.

(தந்தி: ப்ரத்யக்ஷன், டெல்கள் எண்: 7381, தொல்போலி எண்: 470295)

அடுத்த இதழில்....

முன் அட்டை	அம்பா
நடுப்பக்கம்	குஷ்டு, சுதாராணி

நிர்வாக ஆசிரியர்: திருமதி திலகம் ராமசாமி.

9, முதல் தெரு, திருமத்தி நகர், துங்கம்பாக்கம்,

ஏண்ண - 600 034. தபால் பெட்டி எண்: 1269.

(தந்தி: ப்ரத்யக்ஷன், டெல்கள் எண்: 7381, தொல்போலி எண்: 470295)



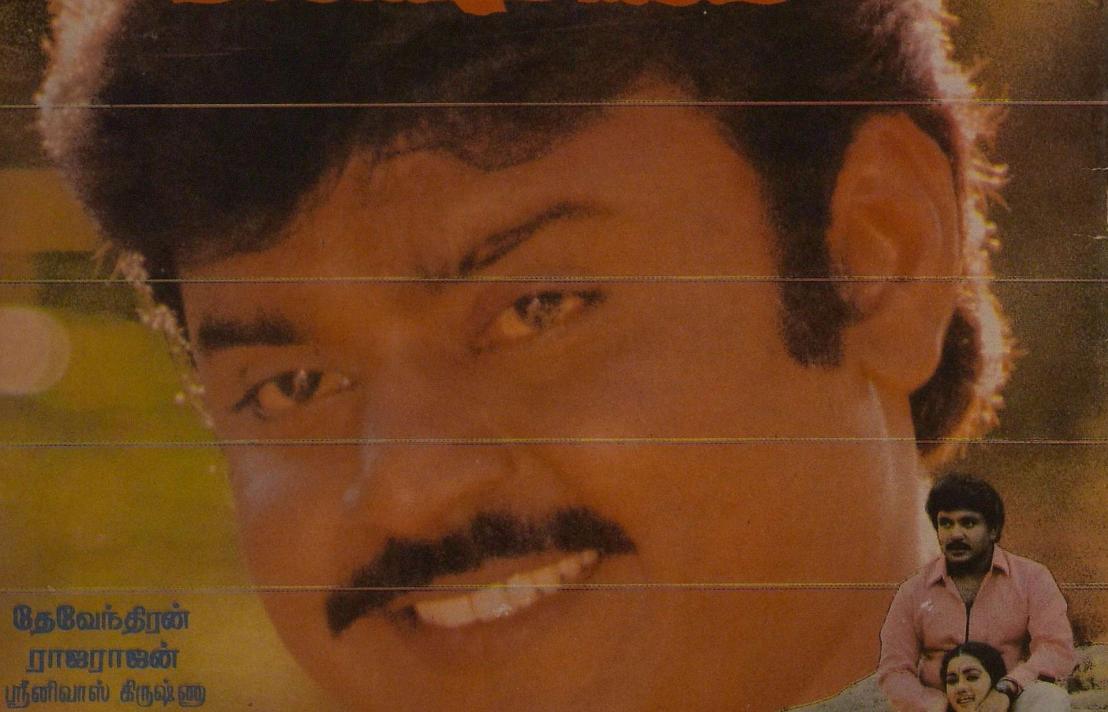
புதுச்சேரி ஆண்டு

TN/MS (c) 593.

Registered as a News Paper in Sri Lanka No QJ/14/News/88

17
R.கந்தராஜனின்

காலையும்நீஇய மாலையும்நீஇய



தேவேந்திரன்
ராஜராஜன்
ஸ்ரீவீவாஸ் கிருஷ்ண

மூலம்
R. பொன்ராஜ்
P.K. உண்ணி

